

محكمة التمييز الأردنية

بصفتها : الجزائية

رقم القضية :

٢٠١٧/٣٤٠

## المملكة الأردنية الهاشمية

### وزارة العدل

#### القرار

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراءات المحاكمة وإصدار الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية  
**عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم**

الهيئة الحاكمة برئاسة السيد د. الرئيس هشام التل

وأعضوي\_\_\_\_ة القضايا\_\_\_\_ة السادة

باسل أبو عنزة، محمد إبراهيم، ناجي الزعبي، حسين السكران

**الممـيـز**:- مساعد النائب العام لدى محكمة الجنـيات الكـبرـى .

**المـيـز ضـده**:-

بتاريخ ٢٠١٧/٤/٤ تقدم المـيـز بهذا التـمـيـز للطـعن في القرـار الصـادـر عن محـكـمةـ الجنـياتـ الكـبرـىـ فيـ القـضـيـةـ رقمـ (٢٠١٦/٦٠٦)ـ بتـارـيخـ ٢٠١٦/١٢/٢٦ـ المتـضـمـنـ تعـديـلـ وـصـفـ التـهمـةـ بـحـقـ المـيـزـ ضـدـهـ منـ الشـروعـ بـالـقـتـلـ العـمـدـ إـلـىـ الشـروعـ بـالـقـتـلـ القـدـدـ.

**طالـباـ قـبولـ التـمـيـزـ شـكـلاـ وـمـوـضـوـعاـ نـقـضـ القرـارـ المـيـزـ لـلـسـبـيـنـ التـالـيـنـ :-**

١- أخطأت المحكمة بالنتيجة التي توصلت إليها وجاء قرارها غير معلم التعليل القانوني الوافي السليم ويكتنفه الغموض والتصور في التعليل والتبسيب والفساد في الاستدلال واستخلاص النتائج ولم تقم بتطبيق القانون على وقائع الدعوى تطبيقاً سليماً وصحيحاً.

٢- أخطأت المحكمة بتعديل وصف الجرم من الشروع بالقتل العمد إلى الشروع بالقتل القصد ذلك أن الثابت وجود القصد المصمم عليه لدى المـيـزـ ضـدـهـ على إـزـهـاقـ رـوحـ المـجـنـيـ عـلـيـهـ وـالـتـصـمـيمـ وـالـتـبـيـرـ المـتـأـنـيـ منـ جـانـبـهـ حيثـ إـنـ المـيـزـ ضـدـهـ تـوـجـدـ خـلـافـاتـ سابـقةـ بـيـنـهـ وـبـيـنـ المـجـنـيـ عـلـيـهـ هـذـاـ مـنـ جـهـةـ وـمـنـ جـهـةـ أـخـرـىـ فـقـدـ رـتـبـ وـسـائـلـهـ وـذـلـكـ بـتـحـضـيرـ أـدـاءـ اـرـتكـابـ جـريـمـتـهـ وـهـيـ عـبـارـةـ عـنـ مـوـسـىـ وـكـذـلـكـ قـيـامـهـ بـالـاتـصالـ المـتـكـرـرـ بـالـمـجـنـيـ عـلـيـهـ لـمـلـاقـاتـهـ وـبـعـدـ لـقـاءـ المـجـنـيـ عـلـيـهـ بـادـرـ مـبـاـشـرـةـ إـلـىـ طـعـنـهـ فـيـ صـدـرهـ

فأصداً قتله دون أن يسبق ذلك نقاش أو تعارض وهذا ثابت من خلال شهادة المجنى عليه التي جاء فيها ((عندما اقترب مني المتهم وكان لوحده ..... وكان المتهم ممسكاً بموسي وقام بمسكي من ملابسي من رقبتي وقال لي إنت بتتسوي حالك زلمة وقام بضربي.... قام بطعنني بصدرني)) فإن ما ورد بشهادة المجنى عليه يؤكّد ويدل دلالة قاطعة على نية الممّيز ضده المسبقة والمخطط لها على إزهاق روح المجنى عليه وقتله لذا فإن قرار المحكمة بتعديل وصف الجرم غير قائم على أساس قانوني سليم .

قدم مساعد رئيس النيابة العامة مطالعة خطية طلب فيها قبول التمييز شكلاً وموضوعاً نقض القرار الممّيز وإجراء المقتضى القانوني .

## القرار

بالتدقيق والمداولة يتبيّن إن النيابة العامة لدى محكمة الجنائيات الكبرى كانت وبقرارها رقم (٢٠١٦/٣٤٩) تاريخ (٢٠١٦/٣/٢٨) قد أحالت المتهم :-

ليحاكم لدى تلك المحكمة عن التهم التالية :-

١ - جنحة الشروع بالقتل وفقاً للمادتين ١/٣٢٨ و ٧٠ عقوبات.

٢ - جنحة حمل وحيازة أداة حادة بحدود المادة ١٥٦ عقوبات، وجنحة النم والقذح والتحثير وفقاً للمادتين ١٨٨ و ١٩٠ عقوبات.

٣ - جنحة السكر المقرون بالشغب وفقاً للمادة ٣٩٠ عقوبات.

ياشرت محكمة الجنائيات الكبرى نظر الدعوى وتحقيقها والاستماع إلى أدلةها وبعد استكمال إجراءات المحاكمة أصدرت بتاريخ ٢٠١٦/١٢/٢٦ حكماً برقم (٢٠١٦/٦٠٦) توصلت فيه إلى اعتناق الواقعية الجرمية التالية :-

إنه مساء يوم ٢٠١٥/٦/٤ وأثناء تواجد المشتكى في منزل

طلب المشتكى من الأخير إيصاله إلى منزله وبالفعل تحرك

بسيارته لإيصال المشتكى إلى منزله وأثناء الطريق

الشاهد

الشاهد

وقرب المؤسسة المدنية في منطقة العين البيضا ولدى قيام الشاهد بتخفيض سرعة مركبته التي يقودها لوجود مطب فوجئ بالمشتكى يقوم بالنزول من المركبة ويقطع الشارع باتجاه المتهم حيث قاما بالشاجر مع بعضهما البعض وعلى إثر ذلك قام المتهم الذي كان متواولاً للمشروبات الروحية بطعن المشتكى ، في صدره بواسطة موسى كان بحوزته مما أدى إلى إصابة المشتكى الذي أسعف إلى المستشفى وقدمت الشكوى وجرت الملاحقة واحتصل المشتكى على تقرير طبي يشعر بأن الإصابة التي تعرض لها شكلت خطورة على حياته.

طبقت محكمة الجنابات الكبرى القانون على هذه الواقعة حيث قضت بما يلى:-

- ١ - عملاً بأحكام المادة (٢٣٤) من قانون أصول المحاكمات الجزائية تعديل وصف التهم الشروع بالقتل وفقاً للمادتين المسندة للمتهم (٣٢٨ و ٧٠) عقوبات إلى جناية الشروع بالقتل القصد خلافاً للمادتين (٣٢٦ و ٧٠) عقوبات .
- ٢ - عملاً بالمادة (٢٣٦) من قانون أصول المحاكمات الجزائية تجريم المتهم بجناية الشروع بالقتل القصد بوصفها المعدل خلافاً للمادتين (٣٢٦ و ٧٠) عقوبات .
- ٣ - عملاً بأحكام المادة (١٧٧) من قانون أصول المحاكمات الجزائية تقرر المحكمة إدانة المتهم بجنحة حمل وحيازة أداة حادة حادة خلافاً للمادة (١٥٦) من قانون العقوبات والحكم عليه عملاً بالمادة ذاتها بالحبس مدة شهر واحد والرسوم والغرامة عشرة دنانير والرسوم ومصادرة الأداة الحادة حال ضبطها محسوبة له مدة التوقيف .
- ٤ - عملاً بأحكام المادة (١٧٧) من قانون أصول المحاكمات الجزائية تقرر المحكمة إدانة المتهم بجنحة السكر المفرون بالشغب خلافاً للمادة (٣٩٠) من قانون العقوبات والحكم عليه عملاً بالمادة ذاتها بالحبس مدة أسبوع واحد والرسوم محسوبة له مدة التوقيف .

وعطفاً على ما جاء بقرار التجريم وعملاً بأحكام المادة (٣٢٦ و ٧٠) من قانون العقوبات بالوضع بالأشغال الشاقة قررت المحكمة الحكم على المجرم المؤقتة لمدة عشر سنوات والرسوم والنفقات محسوبة له مدة التوقيف .  
وعملأً بالمادة (٧٢) من قانون العقوبات تقرر المحكمة تنفيذ العقوبة الأشد بحق المجرم وهي الوضع بالأشغال الشاقة المؤقتة لمدة عشر سنوات والرسوم والنفقات ومصادر الأدلة الحادة حال ضبطها محسوبة له مدة التوقيف .

لم يرضِ مساعد نائب عام الجنائيات الكبرى بالقرار المذكور فطعن فيه تمييزاً للسبعين اللذين بسطهما بلائحة تمييزه .

وعن سببي التمييز ومحصلتها تخطئة محكمة الجنائيات الكبرى بالنتيجة التي توصلت إليها من حيث تعديل وصف الجرم المسند للمتهم/المميز ضده من الشروع بالقتل العمد إلى الشروع بالقتل القصد .

وفي ذلك نجد إن النية في جرائم القتل أو الشروع فيه هي عنصر هام لا بد من إثباتها بصورة مستقلة باعتبارها من الأمور الباطنية التي يستدل عليها من الظروف والملابسات التي أحاطت بارتكاب الجريمة.

وحيث لم يرد في هذه الدعوى من الأدلة القاطعة بأن المتهم/المميز ضده قد أقدم على طعن المجنى عليه عن سبق إصرار وتصور أو أنه ارتكب هذا الفعل وهو هادئ البال وصافي الذهن وإن وجود خلافات سابقة ما بين المتهم والمجنى عليه لا يكفي لإثبات عناصر العمد المنصوص عليها في المادة (٣٢٩) من قانون العقوبات حيث يجب إثباته بأدلة واضحة وإن البيانات التي ساقتها النيابة العامة تشير أن قيام المتهم بطعن المجنى عليه قد حصل دون تخطيط أو تدبر من السابق ودليل ذلك أن مصاربة ومشاجرة حصلت ابتداءً ما بين المجنى عليه والمتهم قبل أن يقدم المتهم على طعن المجنى عليه حيث يذكر المجنى عليه عن الذي حصل (قام بمسكي من ملابسي من جهة رفتي وقال لي : انت بتسوبي حالك زلمة) وقام بضربي بيده على وجهي وقمت بدفعه عندها قام بطعني على صدرني قرب منطقة الإبط من الجهة اليسرى .

ويقول الشاهد **و** أنه شاهد المشتكى والمتهم يتشاركان مع بعضهما وشاهد شقيق المشتكى المدعى **يفصل بينهما ثم شاهد المتهم يهرب من المكان ولحق به المشتكى لؤي إلا أنه لم يمسك به وعندما عاد شاهد الدماء تنزف من صدره.**  
**ويؤيد ذلك أيضاً ما ذكره الشاهد الذي كان برفقة المجنى عليه وإن المجنى عليه طلب منه توصيله بالسيارة إلى منزله وعند وصولهما قرب المؤسسة المدنية خفف السرعة لوجود مطب عندها تقليقاً بالمجنى عليه ينزل من السيارة وقطع للجهة الأخرى من الشارع كما شاهد المتهم يقف على الجانب الآخر وشاهدهما بعد ذلك يضربان بعضهما البعض وبعد ذلك شاهد المتهم يهرب باتجاه منزله والمجنى عليه يلحق به وإنه بعد عودته قام بإسعافه إلى المستشفى .**

من كل ذلك يتبيّن أن ما توصلت إليه محكمة الجنائيات الكبرى بتعديلها الوصف الجرمي المسند للمتهم/الممizer ضده من جنائية الشروع بالقتل العمد طبقاً للمادتين (٣٢٨ و ٧٠) من قانون العقوبات إلى جنائية الشروع بالقتل القصد بحدود المادتين (٣٢٦ و ٧٠) من قانون العقوبات جاء في محله ومتقناً مع أحكام القانون والبيانات التي ساقتها النيابة العامة الأمر الذي يتعين معه رد هذين السببين .

لذلك نقر رداً التمييز وتأييد القرار المطعون فيه وإعادة الأوراق إلى مصدرها.

قراراً صدر بتاريخ ٦ جمادى الآخرة سنة ١٤٣٨ هـ الموافق ٢٠١٧/٣/٥ م.

الرئيس  
عضو  
نائب الرئيس

عضو  
نائب الرئيس

رئيس الديوان

د. ف. أ. ك

G17-340 أ. ك